



St. Pius V Parish Bulletin

EL MENSAJERO

A ministry of the Dominican Friars, St. Albert the Great Province

**Sixth Sunday
of Ordinary Time
February 13, 2022**

Loday we hear once again of the deep connection between Jesus and Israel's prophets. In the reading from Jeremiah, God's curses at the opening are counterbalanced by God's blessings in the second part. In Luke's version of the Beatitudes, Jesus begins with blessings, then counterbalances with a "woe" section. The point is clear: the way we live our lives has a direct connection to whether we will experience curses and woes, or blessings instead. Of course, being among God's blessed ones (in Latin, *beati*, from which "beatitudes" comes) doesn't necessarily mean a life free of woe. Jesus, in his fully human nature, knew this. He also knew that when we seek happiness through our own devices, and trust only in ourselves, the woes are guaranteed to come. Let us follow the wisdom of Jeremiah and Jesus, along with the opening of the book of Psalms (echoed by Jeremiah today): "blessed are the ones who trust in the Lord."

I Don't Know

There are times when the smartest, but most difficult, thing we can say is, "I don't know." While we often think of this as a



Artwork © Mauricio Cervoz Benito

Welcome to the New Reality!

During the past two years so much in our world has changed, in our society, in our neighborhood, in our families—and in our Church. We are having to adjust to new practices and patterns of living. The COVID virus will be part of our future for years to come and treated as one of many threats to public health. Here at St Pius V, we are searching for the vision that will carry us forward as a vibrant, sustainable faith community, disciples inspired to proclaim and live Christian lives as a witness to the changing world. We invite you to become part of "Building a new Reality" here at St Pius V so that the presence of the living Christ is lived and proclaimed. —Fr. Tom Lynch, OP, Pastor

**Sexto Domingo
del Tiempo Ordinario
13 de febrero 2022**

Hoy volvemos a escuchar la profunda conexión entre Jesús y los profetas de Israel. En la lectura de Jeremías, las maldiciones de Dios al principio se compensan con las bendiciones de Dios en la segunda parte. En la versión de Lucas de las Bienaventuranzas, Jesús comienza con bendiciones, y luego las contrarresta con una sección de "ayes". El punto es claro: la forma en que vivimos nuestras vidas tiene una conexión directa con el hecho de que experimentaremos maldiciones y ayes, o en cambio, bendiciones. Por supuesto, estar entre los benditos de Dios (en latín, *beati*, de donde viene "beatitudes") no significa necesariamente una vida libre de aflicciones. Jesús, en su naturaleza plenamente humana, lo sabía. También sabía que cuando buscamos la felicidad a través de nuestros propios recursos, y confiamos sólo en nosotros mismos, las desgracias están garantizadas. Sigamos la sabiduría de Jeremías y de Jesús con el comienzo del libro de los Salmos (del que se hace eco Jeremías hoy): "Bienaventurados los que confían en el Señor".

No lo sé

Hay veces que lo más inteligente, pero lo más difícil, que podemos decir es: "No sé". Aunque a menudo pensamos que esto es un

iBienvenido a la nueva realidad!

En los últimos dos años, nuestro mundo cambió; en la sociedad, en nuestro barrio, en nuestras familias- y en la Iglesia- con nuevas prácticas y maneras de vivir. La coronavirus ya es parte de nuestro futuro, y será una de las muchas amenazas a la salud global. Aquí en San Pío V, estamos buscando una visión que nos lleva adelante como una comunidad de fe que es vibrante y sostenible- discípulos inspirados en vivir nuestra fe y ser testigos a Cristo en medio de un mundo que cambia. Les invitamos ser parte en "Construir una nueva realidad" aquí en San Pío V a fin de que la presencia de Cristo vivo habita y se proclama.

—P. Tom Lynch, OP, Párroco

sign of weakness, the amount of humility it takes to say this means that the word of God is alive and well in us. To say "I don't know" means that we look outside of ourselves to learn, and to find those who do know, and—ultimately—accept that we have to look to others and to God to help us, to guide us through life. To place our trust and hope only in this world, Paul tells the Corinthians (and us!), makes us people to be pitied. Jesus echoes this in the



"woes" section of Luke's Beatitudes, when he points out that trusting in earthly wealth, full bellies, entertainments, and reputation will, eventually, not be enough when we are called beyond this life.

Look 'em in the Eye

Prior to delivering the blessings and woes of his "Sermon on the Plain" in Luke, Jesus had been on top of a mountain in prayer, after which he selected the Twelve to go on his mission with him. Coming down from the mountain, the first thing Jesus does is show them what is at the heart of his—and their—mission: preaching to the multitude, healing all who were in need of it, no matter where they had come from. Luke then carefully notes that Jesus raises his eyes, not to look toward heaven again in prayer, but he raises his eyes to look directly at his disciples, to share the message of blessings and woes. This scene echoes Moses coming down from the mountain to give Israel its command as to how they should live in God's covenant. As followers of Jesus today, we are called to live out his mission to the world, while we also look beyond this world to trust in God, our only hope.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

TODAY'S READINGS

First Reading — *The one who trusts in the Lord is like a tree planted beside the waters (Jeremiah 17:5-8).*

Psalm — *Blessed are they who hope in the Lord (Psalm 1).*

Second Reading — *Christ has been raised from the dead, the first fruits of those who have fallen asleep (1 Corinthians 15:12, 16-20).*

Gospel — *Blessed are you who are poor, hungry, weeping. Woe to you who are rich, filled, laughing (Luke 6:17, 20-26).*

The English translation of the Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



signo de debilidad, la cantidad de humildad que se necesita para que decir esto significa que la Palabra de Dios está viva y bien en nosotros. Decir "no sé" significa que buscamos fuera de nosotros mismos para aprender, y encontrar a los que sí saben, y —en última instancia— aceptar que tenemos que mirar a los demás y a Dios para que nos ayuden, para que nos guíen por la vida. Poner nuestra confianza y esperanza sólo en este mundo, dice Pablo a los corintios (y a nosotros), nos convierte en personas dignas de lástima. Jesús se hace eco de esta idea en la sección de "ayes" de las Bienaventuranzas de Lucas, cuando señala que confiar en las riquezas terrenales, en las barrigas llenas, en los entretenimientos y en la reputación, finalmente no será suficiente cuando seamos llamados más allá de esta vida.

Míralos a los ojos

Antes de pronunciar las bendiciones y los males de su "Sermón del llano" en Lucas, Jesús había estado en la cima de una montaña en oración, tras lo cual seleccionó a los Doce para que fueran con él en su misión. Al bajar de la montaña, lo primero que hace Jesús es mostrarles lo que es el corazón de sumisión —y de la de ellos— predicar a la multitud, curando a todos los que lo necesitaban, sin importar de dónde vinieran. A continuación, Lucas señala cuidadosamente que Jesús levanta los ojos para mirar directamente a sus discípulos, para compartir el mensaje de bendiciones y males. Esta escena es un eco de Moisés bajando de la montaña para dar a Israel su mando sobre cómo deben vivir en la alianza de Dios. Como seguidores de Jesús en la actualidad, estamos llamados a vivir su misión en el mundo, al tiempo que miramos más allá de este mundo para confiar en Dios, nuestra única esperanza.



Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — En una visión, el Señor de los ejércitos llama a Isaías a ser su representante. Isaías responde, "¡Envíame!" (Isaías 6:1-2a, 3-8)

Salmo — Bienaventurado es el que confía en el Señor (Jeremías 17:5-8).

Salmo — Dichoso el hombre que ha puesto su confianza en el Señor (Salmo 1).

Segunda lectura — Cristo fue resucitado de entre los muertos, como primer fruto de los que duermen (1 Corintios 15:12, 16-20).

Evangelio — Jesús predica: Felices cuando sufren a causa del Hijo del Hombre. Les espera una recompensa grande (Lucas 6:17, 20-26).

Salmo responsorial: *Leccionario Hispanoamericano Dominical* © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

Por favor, informe a la oficina parroquial de cambio de dirección, numero de teléfono, o email.

Please inform the parish office of any change in your phone, email, or address.



St. Pius V School is Making a World of Difference!

Academic Excellence and Faith Formation from Early Education through 8th-Grade

All-Day Pre-School (ages 3 & 4) and Kindergarten, Extended-Day Programs Before and After School

SaintPiusV.org - Facebook.com/SaintPiusV - 312-226-1590



Catholic Schools Week Mass on February 4 Misa de la Semana de las Escuelas Católicas el 4 de febrero

St. Pius V School finished up our annual celebration of Catholic Schools Week with a Mass on Friday, February 4.

Students at St. Pius V School participate in Mass every week, have daily religion lessons as part of their curriculum, and prepare for the Sacraments of First Communion and Confirmation with their classmates.

Do you know a child in Pre-K through 8th-grade who could benefit from an excellent Catholic education?

For a virtual tour of our school, please visit saintpiusv.org/tour (or scan the QR code here) or call us to set up a visit: 312.226.1590.

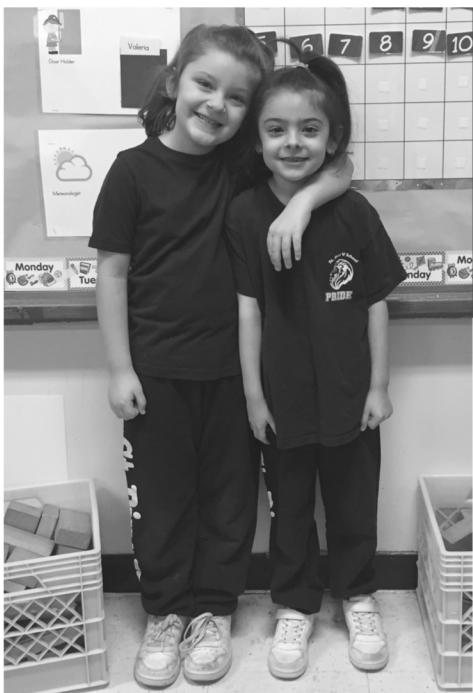


La escuela de San Pío V finalizó nuestra celebración de la Semana de las Escuelas Católicas con una misa el viernes 4 de febrero.

Los estudiantes de la escuela de San Pío asisten en la misa todas las semanas, tienen lecciones diarias de religión como parte de su plan de estudios y se preparan para los sacramentos de la Primera Comunión y la Confirmación con sus compañeros de clase.

¿Conoce a un niño de prekínder a octavo grado que podría beneficiarse de una excelente educación católica?

Para un recorrido virtual de nuestra escuela, visite saintpiusv.org/tour (o escanee el código QR aquí) o llámenos para programar una visita: 312.226.1590.



“WHY PARENTS CHOOSE
ST. PIUS V SCHOOL

"I looked into other schools and chose St. Pius because they are very family oriented and they get to know everyone. Whenever I come to school everyone is very friendly and welcoming. I am in love with St. Pius V School!"

- Amelia Larson

Mother of Twin Daughters at St. Pius V School

Donations for Easter Flowers

We invite you to support our Easter celebration by donating to the fund to purchase Easter flowers.

Special envelopes are available from the ushers.

Thank you!

Donaciones para las flores de Pascua

Les invitamos a apoyar nuestra celebración de Pascua con una donación para comprar flores de Pascua.

Los ujieres tienen sobres especiales para estas donaciones. ¡Gracias!



St. Pius V Parish

Easter Flower Donation

Please donate to purchase flowers!

Donación Flores de Pascua

Por Favor ayude a comprar flores!

Name/Nombre: _____

Address/Domicilio _____

Envelope Number/ Número De Sobre _____



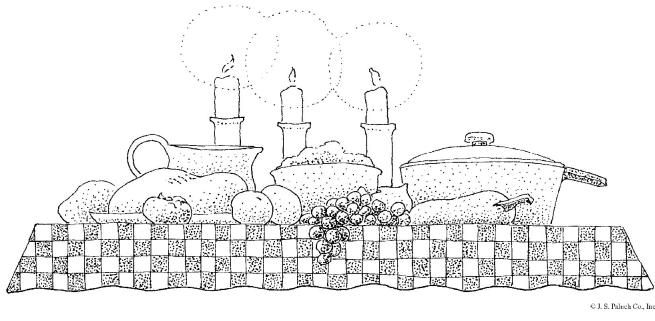
*He has Risen!
¡Él ha Resucitado!*

Amount/Cantidad \$ _____

Gracias a todos que asisten y sirven en las misas en San Pío V

Thank you to everyone who participates and serves in the Masses at St. Pius V!





© J.S. Plevich Co., Inc.

Sexto Domingo del Tiempo Ordinario 13 de febrero de 2022

“Dichosos ustedes los pobres,
porque de ustedes es el Reino de Dios.
Dichosos ustedes los que ahora tienen hambre,
porque serán saciados”.

— Lucas 6:20-21a

Intenciones de misas esta semana / Mass intentions this week:

13 Feb—Domingo/Sunday

- 9:30 am ♫Ramon Martínez
11:30 am Iván Villarreal, por su salud
1:30 pm ♫Dionicio Martínez

14 Feb—Lunes/Monday

- 8:00 am ♫Carmelo Cascone, 6th anniversary

15 Feb—Martes/Tuesday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

16 Feb—Miércoles/Wednesday

- 8:00 am Santos Gaytán

17 Jan—Jueves/Thursday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

18 Jan—Viernes/Friday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

Círculo de oración regresa el 5 de marzo

El círculo de oración de la renovación carismática reanudará a reunirse el sábado 5 de marzo a las 7:00 pm en el templo de San Pio V. También las misas de sanación comienzan el sábado 19 de marzo a las 7:00 pm y cada tercer sábado del mes.

El grupo va a iniciar adoración al Santísimo Sacramento con la comunidad el sábado 26 de marzo a las 7 pm y cada cuarto sábado del mes. Todos están invitados.

Prayer Circle Resumes on March 5

Our Spanish-language prayer circle will return to their regular gatherings on March 5 at 7:00 pm in the church. The Masses of Healing also will resume on March 19 at 7:00 pm and every third Saturday of the month.

The group will be launching adoration of the Blessed Sacrament with the community on March 26 at 7:00 pm and every fourth Saturday of the month. All are welcome!

Lecturas de la Semana

- Lunes: Sant 1:1-11; Sal 119 (118):67-68, 71-72, 75-76;
Mc 8:11-13
Martes: Sant 1:12-18; Sal 94 (93):12-13a; 14-15, 18-19;
Mc 8:14-21
Miércoles: Sant 1:19-27; Sal 15 (14):2-4ab, 5; Mc 8:22-26
Jueves: Sant 2:1-9; Sal 34 (33):2-7; Mc 8:27-33
Viernes: Sant 2:14-24, 26; Sal 112 (111):1-6;
Mc 8:34 – 9:1
Sábado: Sant 3:1-10; Sal 12 (11):2-3, 4-5, 7-8;
Mc 9:2-13
Domingo: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; Sal 103 (102):1-4,
8, 10, 12-13; 1 Cor 15:45-49; Lc 6:27-38

Los Santos y Otras Celebraciones

- Domingo: Sexto Domingo del Tiempo Ordinario;
Jornada Mundial del
Matrimonio
Lunes: Ss. Cirilo y Metodio;
Día de san Valentín
Jueves: Los siete Santos fun-
dadores de la orden
de los Siervos de María
Sábado: Santa María Virgen



Readings for the Week

- Monday: Jas 1:1-11; Ps 119:67-
68, 71-72, 75-76;
Mk 8:11-13
Tuesday: Jas 1:12-18; Ps 94:12-13a; 14-15, 18-19;
Mk 8:14-21
Wednesday: Jas 1:19-27; Ps 15:2-4ab, 5; Mk 8:22-26
Thursday: Jas 2:1-9; Ps 34:2-7; Mk 8:27-33
Friday: Jas 2:14-24, 26; Ps 112:1-6; Mk 8:34 – 9:1
Saturday: Jas 3:1-10; Ps 12:2-3, 4-5, 7-8; Mk 9:2-13
Sunday: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; Ps 103:1-4, 8,
10, 12-13; 1 Cor 15:45-49; Lk 6:27-38

Saints and Special Observances

- Sunday: Sixth Sunday in Ordinary Time;
World Marriage Day
Monday: Ss. Cyril and Methodius; Valentine's Day
Thursday: The Seven Holy Founders of the Servite
Order
Saturday: Blessed Virgin Mary

SPRED

Religious education for children and adults with disabilities is offered at St. Pius V.

Educación religiosa se ofrece para los niños y adultos discapacitados.

Marriages | Matrimonios

Sacramental marriage in the Catholic church requires thoughtful and prayerful preparation. Call the parish office 6-8 months prior to your wedding date to register for instructions and preparations.

El matrimonio sacramental en la iglesia católica exige una preparación con reflexión y oración. Llame a la oficina parroquial 6-8 meses antes para instrucciones y preparativos.

Quinceañeras

Girls or boys who want to publicly affirm their growing maturity with a quinceaños celebration at St. Pius V need to register with the parish 6 months before their 15th birthday and are required to participate in preparatory classes. Call the parish office to register.

Personas que quieren celebrar sus quinceaños en San Pio V necesitan registrar 6 meses antes y participar en clases de preparativo. Llame a la oficina parroquial para registrarse.

Está usted en una relación segura?

Si no, por favor, llame al Programa de HOPE: 312-421-7647.



Are you in a healthy and safe relationship?

If not, call the HOPE program for individual and group counseling and more: 312-421-7647.

Recordatorio: Cartas de recomendación para feligreses

Se les informa que cualquier feligrés que necesite una carta de recomendación. ejemplo: formulario de padrinos, carta para IRS, carta de inmigración, etc. Debe ser un feligrés registrado y contribuyente por lo menos 6 meses de anticipación para recibirla.

Reminder: Letters of recommendation for parishioners

Any parishioner in need of a letter of recommendation. example: sponsor form, IRS form, immigration letter, etc. You must be an active registered parishioner for at least 6 months in advance to request a letter from the parish.

Knights of Columbus

We invite the men of St. Pius V to protect their families and put their Faith In Action. The Knights of Columbus is the world's largest Catholic fraternal service organization and is dedicated to providing charitable services within both the Church and the community.

If you are interested in learning more about the Knights, contact Paul at:

paul.knights17110@gmail.com.



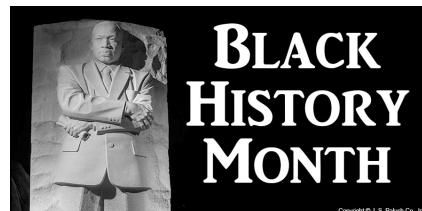
SAINT PIUS V PARISH

WELCOMING. TEACHING. TRANSFORMING LIVES.

Mission | Misión

St. Pius V is a Catholic parish in Chicago's Pilsen community. Our mission is to help all people as they grow in faith, strengthen their families, and build community, promoting the Reign of God in the world.

San Pío V es una parroquia católica en la comunidad de Pilsen en Chicago. Nuestra misión es ayudar a las personas a crecer en la fe, fortalecer, las familias y comunidades promoviendo el Reino de Dios en el mundo.



Staff Directory | Directorio de Personal

312-226-6161

contact@stpiusvparish.org

Admin. Pastoral
Admin. Assistant
Parochial Vicars

Thomas Lynch, OP, ext. 240
Yolanda Ayala, ext. 241
Brian Bricker, OP, ext. 224
Patrick Rearden, OP,
312-226-0074, ext. 504

Deacon

Oscar Gonzalez-Rojas,
312-310-1704 or 312-733-6743

Music Director
Director Religious Ed.
School Principal
Director of Operations
Director of Development

Lucia Guzman
Vicente Medina, ext. 234
Melissa Talaber, 312-226-1590
Maribel Sandoval-Muniz, ext. 238
Eric Schwister, ext. 227

Our church is in the process of re-opening, following the guidelines of the Archdiocese of Chicago and the State of Illinois.

Mass Schedule | Horario de Misas

Sunday | Domingo

Misas en Español: 9:30 am and 1:30 pm
Mass in English: 11:30 am

Monday-Friday | Lunes-Viernes

8:00 am en la capilla / in the chapel

Thursday | Jueves

St. Jude Shrine Masses at 12:00 and 6:30 pm in English

Confessions | Confesiones

Saturdays - 5:00 - 6:00 pm - Sábado
Call the parish office to confirm this week's schedule.

Parish Contact Information

Phone: (312) 226-6161
Fax: (312) 226-6119
Email: contact@stpiusvparish.org
Website: www.StPiusVParish.org
Facebook: Facebook.com/StPiusVParish

THE PARISH OFFICE IS OPEN BY APPOINTMENT ONLY. CALL TO MAKE AN APPOINTMENT DURING THESE HOURS (TEMPORARY CHANGE IN SCHEDULE):

Lunes/Monday 9:00 am - 5:00 pm

Martes/Tuesday 9:00 am - 7:00 pm

Miércoles/Wednesday 9:00 am - 5:00 pm

Jueves/Thursday Cerrada / Closed

Viernes/Friday 9:00 am - 7:00 pm

Sábado/Saturday 9:00 am - 2:00 pm

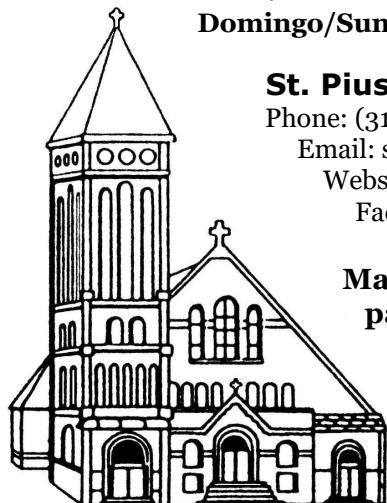
Domingo/Sunday Cerrada / Closed

St. Pius V School

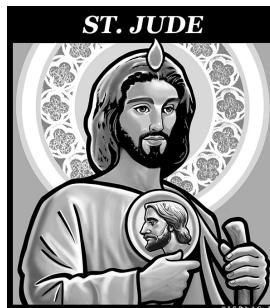
Phone: (312) 226-1590
Email: school@saintpiusv.org
Website: www.SaintPiusV.org
Facebook.com/SaintPiusV

Mailing address of parish and school:

**1919 S. Ashland Ave
Chicago, IL 60608**



The Dominican Shrine of St. Jude Thaddeus



The Shrine is temporarily closed during the week but we are celebrating Shrine Masses on Thursdays at 12:00 noon and 6:30 pm.

All services are in English and are at the St. Jude shrine inside St. Pius V church.

You also can visit our online presence at the-shrine.org for more information and to share your prayer requests.

Sunday Collection | Colecta Dominical

Our parish depends on the Sunday offertory to support our shared mission.

Total for Sunday, January 23, 2022:

Sunday Offertory \$2,286

Total for Sunday, January 30, 2022:

Sunday Offertory \$3,817

Gracias / Thank you!

| If your regular Sunday giving is: Si su ofrenda del domingo ahora es: | Please consider increasing to: Por favor considerar aumentar a: |
|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| \$1 | \$2-5 |
| \$5 | \$7-10 |
| \$10 | \$15 |
| \$15 | \$20 |
| \$20 | \$25-30 |
| \$25 | \$30-35 |
| \$30 | \$40 |
| \$40 | \$50 |



We Take Service Personally
Contact us today for a customized,
reliable waste management, recycling,
or dumpster quote.

630-261-0400

Protecting Seniors
Nationwide



Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

Say Good-bye to Clogged Gutters!



\$99
Installation*

Receive a \$50 restaurant gift card
with in-home estimate
& free gutter inspection!

Consumer Discrepancy Award Winner: All participants who attend an estimate 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$50 gift card. No purchase is necessary. Retail value is \$50. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one gift card per household. LeafGuard processes, sets, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for new LeafGuard installations only. Participants must be 18 years or older. Participants must attend and complete presentation together. Participants must have a valid photo ID. Participants must be able to provide a valid credit card number. Participants must be eligible for this offer, members of LeafGuard or affiliated companies, critics, immediate family members, previous participants in a LeafGuard in-home consultation within 12 months, employees, contractors, agents, and/or consultants of LeafGuard, or individuals who have referred, transferred, or substituted except that LeafGuard may substitute a gift card of equal greater value if it deems it necessary. Gift card and terms and conditions apply. Not valid for promotional offers. LeafGuard reserves the right to cancel any order if participant or first class US Mail within 21 days of receipt of promotion form provided a consultation. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer ends 3/31/2023. LeafGuard is a registered trademark of LeafGuard Restaurants and is subject to change without notice. © 2023 LeafGuard Restaurants. All rights reserved. Offer ends 3/31/2023.

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for
as long as you own your home,
or we'll clean your gutters for free.



LeafGuard®
is guaranteed never
to clog or we'll clean
it for FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT
LeafGuard®
Get it. And forget it.™

© 2023 LeafGuard Restaurants

Funerales A Futuro

Asistencia en:

- Funerales
- Cremaciones
- Traslados a México

Tel. (773) 565-4171

"Atendiendo Su Ultima Necesidad"

PRECIOS ACCESIBLES ○ SERVICIO LAS 24 HORAS

ABOGADOS DE MÉXICO, INC.

Servicios Bilingües Y
Bilaterales en el
Medio Este de los E.U. y la
República Mexicana

Asesoria en Materia de
Inmigración,

Conflictos Familiares,
Criminales y de Negocios

Cita Gratis con Este Anuncio

**1837 W. Cermak Rd.,
Chicago**

773-847-6465

www.abogadosdemexico.us



Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



**Heritage
Funeral Home
and Cremation**
708-788-7775

3117 South Oak Park Ave., Berwyn, IL 60402 | kopicki.net



**Ed the Plumber
Ed the Carpenter**
773.471.1444

Best Work • Best Rates
PARTISHER DISCOUNT



Consider
Remembering
Your Parish in
Your Will.
For further information,
please call the Parish Office.

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓Ambulance ✓Solutions as Low as \$19.95 a month

✓Police ✓Fire

✓Friends/Family FREE Shipping

FREE Activation

NO Long Term Contracts

GPS Tracking w/Fall Detection

Nationwide, No Land Line Needed

EASY Set-up, NO Contract

24/7 365 Monitoring in the USA



"I have peace of mind...
Mom remains independent."

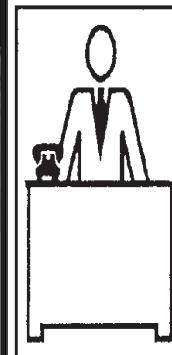


CALL
NOW! 800.809.3352



This Button SAVES Lives!
As Shown GPS.

Lowest Price Guaranteed!



Your
ad
could
be in
this
space!

LOYA
INSURANCE
COMPANY

**¡AHORRE
DINERO HOY!**



**SEGURIDAD
DE AUTO
A partir de
\$35/MES**



1550 W 18TH ST,
CHICAGO, IL 60608

(312) 226-0358